

Ikizu: Bible for 1 John, 1 Thessalonians, 2 John, 2 Thessalonians, 3 John, Galatians, Jude, Philemon, Titus

Formatted for Translators

©2022 Wycliffe Associates

Released under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Bible Text: The English Unlocked Literal Bible (ULB)

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English Unlocked Literal Bible is based on the unfoldingWord® Literal Text, CC BY-SA 4.0. The original work of the unfoldingWord® Literal Text is available at <https://unfoldingword.bible/ult/>.

The ULB is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Notes: English ULB Translation Notes

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English ULB Translation Notes is based on the unfoldingWord translationNotes, under CC BY-SA 4.0. The original unfoldingWord work is available at <https://unfoldingword.bible/utn>.

The ULB Notes is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

To view a copy of the CC BY-SA 4.0 license visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>

Below is a human-readable summary of (and not a substitute for) the license.

You are free to:

- Share — copy and redistribute the material in any medium or format.
- Adapt — remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially.

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the license terms.

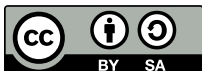
Under the following conditions:

- Attribution — You must attribute the work as follows: "Original work available at <https://BibleInEveryLanguage.org>." Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.
- ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.
- No additional restrictions — You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Notices:

You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

No warranties are given. The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.



Galatians

Chapter 1

¹Enyarobha yeno naandikire inye Paauru. Inye nitatumirwe na abhaato hamwe kuswajibhwa na mooto, nawe nitumirwe na Yeesu Kiriisito na bhabha Mungu wono aamuryurire Yeesu kurwakurwa mubhaku. ²Inye na abhiisirirya abhakindicheto bhoosi bhare hamwemwe na niinye, torabhaandekera imwe abhiisirirya bho orobheri rwa Garaatia. ³Ebhegongi no omorembe kurwa kwa bhaabha Mungu, na komokoro Yeesu Kiriisito, bhebhe na niimwe. ⁴Kiriisito akihurucha igoro wo obhobhe bhweto, korereke atosabhore korwa momabhe goosi ge eese ya nangweno. Akakorabhu koriing'ana nu ubhweni bwa Bhaabha weeto Mungu. ⁵Mungu akumibhwe kemerano ! Garama. ⁶Neraroboora ko kobha ibhaga isubhu motangire kutiga Mungu wono aabhabhirikiire kobhegongi bhya Kiriisito, na kwichorera amiiro agande gano abhande bhakobherekera eng'ana enzomu. ⁷Amaheene ne-kobha etareeha eng'ana enzomu eyende. Nawe bhareho abhaato bhano bhakobhanyaachana bhareenda kurimirya eng'ana enzomu igoro wa Kiriisito. ⁸Nawe nangabha womwe weeto hamwe maraika kurwa kwisaaro, araabharwazere eng'ana bhonde na yeno twabharaziire, omooto wuyo ihiimwe ! ⁹Neragarokera kogamba, chembu nagambire ribhaga rirya kobha, omooto wowoosi arabharwazere eng'ana bhonde na yeno twabharwaziire, omooto wuyo ihiimwe ! ¹⁰Nango, muriiseega kobha neramohya kwisiriribhwa na abhaato? zeyi, inye neramohya kwisiriribhwa na Mungu umwene. hamwe muriiseega kobha neramohya kozomera abhaato? Areebhe nangamohirye kozomera abhaato, netaare nerabha omohocha wa Kiriisito. ¹¹Abhahiiri bhaane, nereenda momenye kobha, eng'ana enzomu yeno inye nabharwaziire etaruure kobhaato. ¹²Na nitahiirwe na mooto, naabha kwijibhwa na omooto wowoosi, nawe Yeesu Kiriisito umwene newe aankundukuriire. ¹³Ne-maheene kobha mwigwire chembu naare ribhaga reno niitaniire enyangi yaane ye ikiyaahudi. Mweze chembu nanyaakirye bhukung'u abhaato bha mwisengerero rya Mungu, na kwenda kiriricha kemwe. ¹⁴Nekahiza abhakendi chane bhaaru bhe eseega yaane ku ukwitanera enyangi yeeto ye ekeyaahudi. Nekakoraumucha bhokong'u kugwata amanaro ga bhabhaabha. ¹⁵Nawe Mungu akandobhora nekeere kwibhurwa, akamberekera kobhegongi bhyaze, akatenera. ¹⁶kukundukurera chembu Umwana waaze are. Akeenda kokorabhu, korereke nirwaze eng'ana enzomu igoro wu Umwana waaze kobhaato bhano bhatare Abhayaahudi. Netamuhirye abhaaro bha kondagerera keno neraakore. ¹⁷Nitabhugire nje yerusaaremu kobhano bhaankangatiire kobha abhatumwa. Nawe keno nakorire ni-kuja mucharo cha Arabhiya. Akomara , nekagaroka naatu morobheri rwa Damiisiko. ¹⁸Hano jahitire imyaka etato, nekaja Yerusaaremu korereke nirumane na Peetero. Nnikikara ewaaze siko ikumi ni isaano. ¹⁹Nawe netarooze abhatumwa abhande, kuruushaku yaakobho, umwabho omokoro Yeesu. ²⁰Mungu amenyire kobha amang'ana gano nekobhaandekera gatara ga rorime! ²¹Mmbe, ribhaga erende nekaja mubhyaro bhya Siiriya na Kirikiya. ²²Ribhaga riyo, inye netaare nemenyekene komasengerero gano gare mucharo cha Yudeya. ²³Keno bhaare bheeze igoro waane ni-mang'ana gano bhiigwire, "omooto wono aatonyakirye mobhotange, siko zeno ahaarwaza ubhwisirirya bhuryabhurya bhuno eendire kubhuricha! ²⁴Mmbe, bhakakumya Mungu igoro wa gano aare ankoreere.

Chapter 2

¹Hano jahitire imyaka ikumi ne ene, nekatiira kwike kuja Yerusareemu. Nekahirana na Bharinaabha, na nekagega Tiito tokaja nawe. ²nekatiira kuja Yerusareemu, ko kobha Mungu aare ankundukuriire nije. Hano nahikire, tokarumana na abhakangati bha risengerero kwa rusizo. Nekaragerera abhakangati bhyayo eng'ana enzomu yeno naare nerabharwazera abhaato bhatare Abhayaahudi. Nekenda kokorabhu, korereke emeremo geno naare nerakora na geno nekokora getaaza kobha ja bhooa. ³Nooro Tiito wono aare hamwehamwe na niinye, atare omoyaahudi, nawe atahatikirwe kosaarya. ⁴Ring'ana rye esaaro rekabhuuribhwa na abhaato, nawe bhakiisikirya kobhong'eni komohya imyeya jeto geno twaheerwe na Yeesu Kiriisito. Ubhwendi bhwabho bhware ne-kotokora tobhe bhamboosa bhi imigiro je ekeyaahudi. ⁵Itwe tutiisirireen'ye nabho nooro hasuuu, korereke amaheene ge eng'ana enzomu gasaage kwa niimwe. ⁶Nawe abhakangati bha risengerero bhano bhakusuukwa bhokong'u na abhato, bhataare na rya komboorera. ne-maheenebhakusuukwa bhokong'u, nawe kwa niinye etaana nzobhooro, ko kobha Mungu atakodeereera umweya gwo omooto. ⁷Abhakangati bhayo bhakoobhoora kobha, Mungu antumire nirwaze eng'ana enzomu kobhaato bhano bhatare Abhayaahudi, chembu aatumire Peetero arwaze koBhayaahudi. ⁸Mungu wono aanagirye Peetero kobha umutumwa wa abhayaahudi, newe anagirye kobha umutumwa kobhaato bhano bhatare Abhayaahudi. ⁹Hano Yaakobho, Peetero na Yoohana, bhano bhaare abhakangati abhakoro, bhaaruuze ebhegongi bheno ahiirwe na Mungu, bhakatugwata amabhoko inye na Bharinaabha. Tukiisiriran'nya kobha itwe tuje kokora emeremo kobhaato bhano bhatare Abhayaahudi, ebho bhakore emeremo koBhayaahudi. ¹⁰Nawe bhakatosabha kegero kemwe kobha, tuhiite abhahabhe. Na niinye naare nu umucha bhokong'u gwo okokora amang'ana gayo. ¹¹Nawe hano Peetero aahikire Antiyukiya romwe nekamuhakany'a habhwero, kokobha aare asarirye. ¹²Peetero aare ararya ibhyakurya hamwemwe na abhiisirirya bhano bhatare Abhayaahudi. Nawe hano abhaato obhorebhe kurwa kwa Yaakobho bhaahikire, akatiga kurya, akiyahora, ko khobhaha abhaato bhano bhakokandikija esaaro. ¹³Na abhiisirirya abhande bhe ekeyaahudi bhakatanga kokora chembu Peetero aare arakora, eno bheeze kobha, ne-ng'eera. Bharinaabha woosi akasikera mong'eera muyo. ¹⁴Hano narooze kobha bhatokokora chembu amaheene ge eng'ana enzomu gare, nekabhoorera Peetero mobhotange bhwabhu, "Aweeeeeeeee ne-moyaahudi, nawe ohaakora chembu abhaato bhano bhatare Abhayaahudi bhahaakora. Kwake ohateke abhaato bhano bhatare Abhayaahudi kutuna isimoka ya Abhayaahudi?" ¹⁵Ni-maheene kobha itwe twibhwirweAbhayaahudi, etare abhaato bhano bhatare Abhayaahudi, bhano tokobherekera abhakari bho obhobhe. ¹⁶Nawe tomenyire kobha, omooto atokotora kobharyakobha omooto we eheene mobhotatange bhwa Mungu ku ukugwata imigiro ja Musa, nawe ni-kukwisirirya Yeesu Kiriisito. Embhu na niitwe kwike, tumwisirirye Yeesu Kiriisito korereke tobharwe kobha abhaato bhe eheene mobhotange bhwa Mungu kun ukwisirirya Kiriisito, etare ku ukugwata imigiro ja Musa. Ni-maheene kobha atareeho omooto wono akotora kobharwa kobha omooto we eheene mobhotange bhwa Mungu ku ukugwata imigiro ja Musa. ¹⁷Nawe, areebhe toramohya kobharwa kobha abhaato bhe eheene ku ukugwatana na Kiriisito, abhande bharabhuga tubheere abhakori bho obhobhi, ko kobha totakogwata imigiro ja Musa. Ni-maheene Kiriisito aratokora kobha abhakori bho obhobhe? zeyi! ¹⁸Nawe neraagarokere naatu kwisirirya imigiro geno naangire, hayo nereereken'ya kobha, mosaryr nere. ¹⁹Naare neratuna imigiro ja Musa, nawe obhohoro bhwane ribhaga rye emigiro bhusirir, korereke niikare igoro wa Mungu. ²⁰Hano kiriisito akuure komosarabha, eteemwa yaane ye ekare ekakwa. Nango mohorunere, etere chembu nare ekere, ko kobha Kiriisito ana niinye. Ubhwikari bhono nenabhwe ribhaga reno, niriikara kubhwisirirya muMwana wa Mungu. Ewe akanseega na akahurucha ubhwikari bhwaze kwa niinye korereke antuurye. ²¹Netakotora kwanga ebhegongi bhya mungu. Areebhe omooto aratora kobharwa kobha we eheene mobhotange bhwa Mungu ku ukugwata imigiro ja Musa, tubhuge nango Kiriisito akakwa ataana bhweru!

Chapter 3

¹Imwe abhagaraatiya mobhere bhageege heene! morogirwe na weewe? nebheerekirye habhwero keno chagirirye Yeesu Kiriisito akakwa komosarabha. ²Nango nerasabha komenya kegero kemwe. mokasong'aana Ekoru endendu ku kugwata imigiro ja Musa, hamwe ne-ko kobha mukiitengeerera na kwisirirya engana inzomu igoro wa Yeesu? ³Kwake mobheere bhagegebhu? Imwe mokotanga ubhwikari bhwanyu ubhuhya komanaga ge Ekoru endendu, nawe moreenda komara komanaga gaanyu imubheene? ⁴Nango, enyaako yeno yaabhabhwene, morakina yaare bhooa? etare bhooa! ⁵Momboorere, Mungu abhaheere Ekoru endendu na kokora ebhesego gate waanyu ko kobha mukagwata imigiro ja Musa, Kisha ko kobha mukiitengerera na kwisirirya eng'ana enzomu igoro wa Yeesu? ⁶Mwisege eng'ana ya Abhurahaamu. Amaandeko Amarendu garabhuga, " Abhuraahahu akisirirya Mungu, na Mungu akamobhara kobha we eheene." ⁷Mmbe nango, momenye kobha, abhaato bhano bhakwisirirya Mungu, nebho abhana bha Abhurahaamu! ⁸Amaandeko Amarendu gakorootorera kobha, Mungu arabhabharera abhaato bhano bhatare Abhayaahudi kobha bhe eheene konzera yu ubhwisirirya bhwabhu. Mungu aakangatire komoragan'ya Abhurahaamu eng'ana enzomu yeyo kobha "kohetera kwa naawe, abhaato bhi ibhyaro bhyosi bharahakwa." ⁹Mmbe, bhano bhakumwisirirya Mungu, bharahaabhuw orobhango, chembu Abhurahaamu aahakirwe ko kobha akiisirirya. ¹⁰Nawe bhoosi bhano bhakwisega kokora gano gakwenderwa ni imigiro ja Musa, bhihiimirwe, ko kobha Amaandeko Amaandeko Amarendu garabhuga, "Wowoosi wono atakugwatwa na kokora goosi gano gaandikirwe mokitabho chi imigiro, ihiimirwe." ¹¹Ni-maheene kobha atareeho omooto wono akobharwa kobha we eheene mobhotange bhwa Mungu ku ukugwata imigiro, ko kobha Amaandeko Amarendu garabhuga, "We eheene, ariikara kubhwisirirya." ¹²Imigiro gitakwisega ubhwisirirya, nawe amaandeko Amarendu garabhuga, "omooto wono akogwata goosi gano gari mumigiro, ariikara ku kugwata imigiro giyo." ¹³Kiriisito akatosabhura kurwa momaraga gi imigiro ko kogege amaraga geeto. Amaandeko Amarendu garabhuga, "wowoosi wono abhambirwe komosarabha, ihiimirwe." ¹⁴Akatosabhura korereke orobhango rono aaheerwe Abhurahaamu, robhahikere abhaato bhano bhatare Abhayaahudi kohetera Yeesu Kiriisito. Toratora kosong'aana Ekoru endendu yeno Mungu aatoragire konzera yu ukwisirirya Yeesu Kiriisito. ¹⁵Abhahiiri bhaane, hinga nihuruche ekerenjo kurwa mubhwikari bhweto bhwa kirakabhu. Mwisege igoro wa amiisiriran'yo ga abhaato bhabhere. Amiisiriran'yo gareemere kokorwa na kutuurwa orokaamo, atareeho omooto wa kwanga hamwe kwongera chochosi. ¹⁶Mmbe, Mungu akahurucha obhorage kwa Abhurahaamu, hamwemwe nu umwibhurwa waaze. Amaandeko Amarendu gatakubhuga, "Kuribhorwa bhaaze nkina bhnaaru," Nawe garabhuga, "Nu umwibhurwa waaze," enzobhooroyaku, ni-womwee, nawe ni-Kiriisito. ¹⁷Reno nikwenda kogamba ni-reno, Mungu akakora rirage ryaze reno aamenyekereerye imyaka magana ane ne emerongo etato, hano emigiro ja Musa jare gekeere kobhoha. Imigiro giyo getakotora kusarya rirage riyo nooro kuchora obhorage bhuyo. ¹⁸Nawe areebhe Obhogabhi bhwabhu kurwa kwa Mungu bhuriisega imigiro, mmbe obhogabhi bhuyo bhotakotora naatu kwisega obhorage bhwa Mungu. Newe Mungu, korobhango rwaze, akamoha Abhurahaamu obhogabhi konzerayo obhoragi bhwaze. ¹⁹Nango, imigiro gena meremoke? Imigiro gekoongerwa igoro wu ukwerecha obhosarya bhwa abhaato, kuhika hano araaze umwibhurwa wa Abhurahaamu, wono Mungu aaragen'ye kobha araaza. Imigiro giyo, Mungu akomoha Musa kohetera bhamaraika, Musa akabha umwigwan'ya wa abhaato na Mngu. ²⁰Umwigwan'ya aheenderwa hano zambaara ibhere zikurya ering'a. Nawe Mungu ne-womwe, akarya iring'a umwene na Abhurahaamu. ²¹Nango, imigiro gerahakaana no obhorage bhwa Mungu? Zeyi! Angabheere gihurukibhwe imigiro geno gekotara kobhaha abhaato obhohoru, mmbe tware torabharwa bhe eheene mobhotange bhwa Mungu ku ukugwatwa imigiro. ²²Nawe etaribhu. Amaandeko Amarendu garabhuga kobha, eese yoosi egwatirwe mobhokangati bhwo obhobhi, korereke bhano bhamwisirirya Yeesu Kiriisito bhahaamwe rirage reno Mungu aare arageen'ye. ²³Hano ribhaga ryu ukwisirirya Yeesu Kiriisito ryare rekeere kuhika. tware turiimiiririrwa ni imigiro ja Musa, ncha abhabhohwa. Tware tprarenda ribhaga reno ubhwisirirya bhuyo bhiukundukurwe. ²⁴Kwebhu imigiro jare geretokangata, kuhika hano Kiriisito iizire, korereke tobharirwe eheene mobhotange bhwa Mungu konzera ua ubhwusirirya. ²⁵Nawe nango, ko kobha ubwisirirya bhuhikire, totare naatu iyaase wi imigiro. ²⁶Nango imwe bhoosi, ni-bhaana bha mungu Mungu ku ubhwisirirya bhwanyu, ko kobha mugwateene na Kiriisito. ²⁷Imwe bhoosibhano mubhatizirwe, mugwateeni na Kiriisito. ²⁸Nango, kotareeho kwahokan'ya gate ya omoyaahudi na wono atare omoyaahudi, mbuusa nu umwiyaagaruri, umusubhe no omokari. Bhoosi moreng'eene, ko kobha mugwateene na Yeesu Kiriisito. ²⁹Imwe, ne-bha Kiriisito na konzera yiyo mobheere urwibhoro rwa Abhurahaamu, na morasung'aana ubhiugabhi bhono Mungu aarageen'ye.

Chapter 4

¹Mmbe, ring`ana reno nikwenda kobhabhoorera ni-kubha wowoosi wono akogamba ebhegero bhya wiise akeere mwana, atakereene na mboosa, naqngabha ebhegero bhyosi ibhyaze. ²Ribhaga ryooai, umugabhi ahaabha ariiyaase wa abhareri na abhaato bhano bhakwimeererera ebhegero bhyaze, kuhika ribhaga reno wiise eendire. ³Na niitwe ebhuebhu, ribhaga reno Kiriisito aare akeere kuuza, tware ncha abhana, tware bhaabhusa bhi isimoka yeno ekokangata eese. ⁴Nawe hano ryahikire ribhaga reno ryateerwe, Mungu akatoma Umwana waaze koose, akiibhurwa no omokari, mumigiro ja Musa. ⁵Akstomwa asabhore bhano tware bhamboosa bhi imigiro ja Musa, korereke itwosi tobhe abhaana bha Mungu. ⁶Mungu akatoma Ekoru yu umwana waaze mummyoyo jeto, ko kobha ni-bhaana bhaaze tore. Ekoru yiyo neyo ikugirya tomobherekere Mungu, "Bhaabha," ⁷Nango imwe motare bhamboosa naatu, nawe ne-bhaana bha Mungu. Na ko kobha ne-bhaana, Mungu arabhagabhya. ⁸Ikare hano mware moteeze Mungu, mware bhamboosa bhe emesambwa geno getare Mungu. ⁹Nawe nangu, mumweze Mungu, woosi abheeze bhokong`u. Kwake moreenda kogaroka kosengera isimoka yeno ekokangata eese, yeno etaana obhonaja nu ubhweru bhwobhwosi? Moreenda kobha bhamboosa bhaabhu? ¹⁰Mokeyere moragwata zisigukuru ze ekeyaahudi? Moragwata zisiko zi imyeri na zu umwaka, kobha ni-zisigukuru zo okosooka Mungu? ¹¹Nnerobhaha hamwe emeremo geno nakorire igoro waanyu, girimiire bhoobha. ¹²Abhahiiri bhaane, nerabhasabha mobhe bhu ubhwiyaagaruri ncha niinye, ko kobha na niinye, ko kobha na niinye ekare naare nangi imwe. Hano naare hamwemwe na niimwe, motankoreere obhobhe bhwobhwosi. ¹³Mweze kobha, ubhurwere bhono naare nabhwe, bhwagiriye nekabhona umweya gu ukubharwazera eng`ana enzomu. ¹⁴Nangabha nekarorekanabhu, motandegire naabha konyanga. Nawe keno mwakorire ni-kunyiisirirya chembu mwangiisirirye maraika wa Mungu, hamwe kwisirirya Yeesu Kiriisito. ¹⁵Ribhaga rirya mware no obhozomerwa, nango kebhonekireke? Neragamba amaheene kobha, ribhaga rirya mwangaturire kwiha ameeso gaanyuna kong`a. <sup>16</sup>Awee nango, nebheere umubhisa waanyu ko kobhabhoorera amaheene? <sup>17</sup>Abhaato abhande bhayo bharakaja kobhanyaakera, nawe keno bhakobhamoherya ketare kezomu. Bhareenda kobhataan`ya na niinye, korereke mobhanyaakere ebho. ¹⁸Maheene ni-ng`ana izomu kobhanyaakera abhande siko zoosi komang`ana amazomu. Mokerebhu nooro hano nekobha netare hamwemwe na niimwe. ¹⁹Abhaana bhaane, nirumirwe naatu obhosongo igoro waanyu, chembu omokari we enda ahaarumwa obhosongo. Niriigwa ebhuebhu, kuhioka hano eteemwa ya akairiisito eraarorekane mozeteemwa zaanyu. ²⁰Nangabhegire hamwemwe na niimwe nangweno, hamwe naare neragamba na niimwe kwa bhonyhoohu. Nena makebhwe igoro waanyu! ²¹Momboorere bhano mukwenda kwikara iyaase wi imigiro ja Musa, muteeze chembu imigiro gikubhuga? ²²Yandikirwe momaandeko amarendu kobha, Abhurahaamu aare na abhaana bhabhere. Owomwe akiibhora na mbuusa waaze Haajira, no owonde na akiibhora na Saara mokaaze we ebhegero ²³Umwana wa mboosa akiibhurwa koseemi ya abhaato. Nawe umwana wa mokaaze we ebhegero, ewe akiibhurwa kobhorage bhwa Mungu. ²⁴Abhakari bhayo bharatora kogegwa nche ebherenjo bhyo obhorage. Haajira, ne-kereenjo cha rirage rye embere reno ryakorirwe kokegoro cha Sinayi. Abhaana bhaaze bhakiibhiurwa bhaamboosa iyaase wi imigiro ja Musa. ²⁵Abhaato bha yerusareemu bha nangweno. ni-bhamboosa iyaase wi imigiro ja Musa Bhayo ni-bhaambuusa ncha abhaana bha Haajira wono akutuubhanibhwa na rirage reno Mungu akorire kokegoro cha Sinayi mucharo cha Arabhiya, ²⁶Nawe Saara ariimeererera kobha orobheri rwa Yerusareemumwisaaro, ne-robheri rono ubhwiyaagaruri, na ruyo nerwe yiya weeto itwe. ²⁷Yandikirwe MoMaandeko Amarendu igoro waaze, "Zomerwa, awe omogomba wono atakotora kwibhora, tiirya riraka wono ukeere kwigwa obhosongo bhu ukwitooran`ya umwana ko kobha abhaana bha wono aare atigerwe umwene ne-bhaaru, kokera wono aare nu umusubhe waaze." ²⁸Mmbe, nango abhahiiri bhaane, imwe ne-bhaana kurwa kubhurage bhwa Mungu, chembu iisaka aar. ²⁹Nawe zisiko zirya, umwana wono iibhwirwe koseemi ya abhaato, akamonyaacha umwana wono iibhwirwe kobhonaja bhwe Ekoru endendu. Na siko zeno hoosi nembu ere. ³⁰Nawe Amaandeko Amarendu garabhugabhwe? Garabhoga kobha, "Heebha omokari mboosa hamwemwe nu umwana waaze, ko kobha umwana mboosa, atakotora kogabha hamwemwe nu umwana wo omokare we ebhegero." ³¹Abhahiiri bhaane, itwe totare abhaana bha mboosa, nawe ne-bhaana bho omokari we ebhegero.

Chapter 5

¹Kiriisito atoheere ubhwiyaagaruri korereke twikare mubhwiyaagaruri. Nango mwimeerere bhwema, mutiisirirya kogaroka naatu mobhomboosa bhwi imigiro. ²Mwitegeerere keno inye Paauro nikobhabhoorera! Ariibhe muriisirirya kosaarya igoro wu ukugwata imigiro ja Musa, Kiriisito atakobha na bhwera bhwobhwosi kwa niimwe. ³nerabhabhoorera naatu kobha, umusubhe wowoosi wono akwisirirya kosaarwa, areenderwa kugwata emigiro ja Musa. ⁴Areebhe muriisega kobharwa kobha abhaato bhe eheene mobhotange bhwa Mungu ku ukugwata imigiro, momenye kobha mwiyaahwire kwa Kiriisito, na mutigire ebhegongi bhya Mungu. ⁵Nawe Egoro endendu eratonaja itwe kwisega kobha, torabharirwa eheene konzera yu ubhwisirirya. ⁶Mmbe areebhe tugwateene na Yeesu Kiriisito, kosaarwa hamwe kotama kosaarwa kotaana bhwera bhwobhwosi. Ekegero chu ubhwera nu-bhwisirirya bhono bhokokora emeremo kobhoseegi. ⁷Imwe mware moraja bhwahene! Nango ne-weewe abharechirye motagwata amaheene? ⁸Obhokorokombi bhuyo bhotaroori kwa Mungu wono abhabhirikiire. ⁹Nawe momenye, "Ubhutunduuru bhusuuhubhu bhoratuundurya riigiri ryosi!" ¹⁰Nena amaheene kobha imwe moragwatana no Omokorio Yeesu, kwebhu motakwisirirya kokangiribhwa. Nawe omooto wowoosi wono arabhanyaache, aratinirwa. ¹¹Abhahiiri bhaane, aree3bhe nekeere nerarwaza kobha ereenderwa kosaarwa, kwake nango Abhayaahudi bharaanyaacha? Angabheere nembu,ubhurwazi bhwane igoro wo omosarabha gwa Kiriisito bhotaare bhoragirya bhanyiigatanere. ¹²Niriigomba bhano bhakobhanyaacha komang'ana ge esaaro, bhangitiinire abheene! ¹³Abhahiiri bhaane, mubhirikiirwe korereke mobhe bhu ub hwiyaagaruri. Nawe ubhwiyaagaruri bhwanyu bhotagirya mutune isimuka ya obhobhe, nawe mwisakirye kobhoseegi. ¹⁴Imigiro josi ja Musa giri riswajo remwe kobha, "Omosseege nyarubheri waazo chembu wiseegire aumwene." ¹⁵Nawe areebhe muriirya amatimba, mwanagarere motaaza kwiricha imubheene ko bheene. ¹⁶Mmbe, nerabhabhoorera kobha, mobhe morakangatwa ne Egoro endendu. Moreekorebhu, motakutuna naatu isimuka yo obhobhe. ¹⁷Nerabhabhoorera, ku riyo bhyosi bhino omobhere gukwigomba, bhetare chembu Egoro endendu ikwenda, na chembu Egoro endendu ikwenda, bhetare chenbu omobhere gukwigomba. Egoro endendu no omobhere bbehahakaana, ku riyo motakwenderwa kokora chuchusi keno mukwenda mokore. ¹⁸Areebhe morakangatwa ne Egoro endendu, motare iyaase wi imigiro. ¹⁹Mmbe, amang'ana gano gakokorwa igoro wi isimuka yo obhobhe negano: ikisimbe, etaaro, kokora amang'ana ga zisoni, ²⁰Kosengera amasambwa, obhorogi ,ubhubhisa, iryomana, rihari, obhororo, ekenyaweeto, obhotaaman'ya, ekemboroori, ²¹eng'eera, ubhunyw, omosooho na amang'ana agande goosi gano gatuubhene na gayo. Nerabhabhoorera chembu namarire kobhabhoorera kobha, abhaato bhano bhahaakora amang'ana gayo, bhatakogabha chochosi mobhotemi bhwa Mungu. ²²Nawe areebhe torakangatwa ne Egoro endendu, torabha nu umusumu gwe Egoro endendu. Umusumu guyo ni-bhoseegi, obhozomerwa, omorembe, ubhwigumirirya, obhozomu, bhwerya koro, obhorange, ²³obhonyoohu ne ekerengo. Gotareeho umugiro gono gukwanga amang'ana ncha gayo. ²⁴Abhaato bhano bhagwateene na Yeesu Kiriisito, bhatakuhirwa kebhe ni isimoka yo obhobhe, hamwemwe na amiiseegi gaabho amabhe, ko kobha bhagabhambire komosarabha gwa Yeesu. ²⁵Turiikara kubhwiseegi bhwe Egoro endendu, tutune obhokangati bhwaze. ²⁶Tutiikumya bhooa, tutiimohyaku mang'ana na kwirorera rihari.

Chapter 6

¹Abhahiiri bhaane, muran`gure kobha omokendichanyu asarirye, imwe bhanomokokangatwa ne Ekorok endendu, momoreche na momogaruche kwa bhonyoohu. Nawe mwiyangarire, motaaza imwesu kogemwa. ²Mwiyangore imirigo, hayo neho mukuhicha imigiro ja Kiriisito. ³Mmbe, omoto wowoosi wono akwirora kobha ane enzobhooro kokera abhakendichaze, wuyo ataana nzobhooro yoyoosi, ariikangirirya umwene. ⁴Itwose torore zeteemwa zeteemwa itubheene. Areebhe omoto arakora amazomu, hayo aratora kwikumirya amang`ana amazomu gano akurire. Nawe atiireng`aan`ya na amang`ana gano akurire, ⁵ko kobha itwosi toragega imirigo jeto itubheene. ⁶Omoto wono akwigibhwa eng`ana ya Mungu, amosondere umwija waaze ebhegero ebhezomu bheno abhweni. ⁷Mutiikangirirya, Mungu atahaaregwa. keno omoto akohamba, necho araagese,. ⁸Wono akutuna isimoka yo obhobhe, aragesa ukurichwa kurwa kusimoka yo bhabhe. Nawe wono akutuna Ekorok endendu, aragesa obhohoru bhwa kemwrano kurwa kwe Ekorok endendu. ⁹Na totaniha kokora amazomu,ko kobha turiigumiirirye kokora amazomu, ribhaga riraahike toragesa bhwaheene. ¹⁰Mmbe, hano toreebhone umweya, tokorere abhaato bhoosi amazomu, kenda abhiisirirya abhakendichetu. ¹¹Morore chembu nandikire amaandeko amakoro, kohetera okobhoko kwane inyimwene. ¹²Abhato bhayo bhakobhateka imwe mosaarwe, korereke bhasuukwe na Abhayaahudi. Nebho bhakwenda bhatanyaakibhwa igoro wu ukurwaza eng`ana yu uruku rwa Kiriisito komosarabha. <sup>13</sup>Na bhano bhasaarirye abheene, bhatakugwaimigiro josi. keno bhakwenda ne-kobha imwe mosaarwe, korereke bhiikumirye esaaro ye emebhere janyu. <sup>14</sup>Nawe inye netakwenda kwikumirya ing`ana ryoryosi kuruiushaku urukurwo Omokoro weeto Yeesu Kirisito komosarabha. kohetera uruku rwaze, amang`ana goosi ge eese gataana nzobhooro kwa niinye. Akuure nu ubhwikari bhwana bhwe ekere komosarabha. ¹⁵Kosaarwa hamwe kotama kosaarwa, etaana nzobhooro yoyoosi. Ekegero ekekoro ni kubhumbwa bhuhya na Mungu. ¹⁶Omorembe ne ebhegongi bhebhe na abhato bhoosi bhano bhakokora amaheene gayo, bhayo nebho abhaatu bha Mungu. ¹⁷Mmbe kwema nangweno omoto wowoosi atanyaacha, ko kobha inye nena zekaamo komobhere gwane igoro wo okohokerya Yeesu. ¹⁸Abhahiiri bhaane, ebhegongi bhyu Omokoro weeto Yeesu Kiriisito bhebhe hamwemwe na niimwe. Garama.

1 Thessalonians

Chapter 1

¹Enyarubha yeno nandikire inye Paauro, hamwemwe na sirwano na Timoseo. Torabhaandekera imwe abhiisirirya bho orobheri rwa tisaroonike, mwiribhita rya abhaato bhano mumwisirirye Bhaabha Mungu no omokoro Yeesu Kiriisito. Ebhiigongi no omorembe bhebhe na niimwi. ²Toramukumya Mungu ribhaga ryosi igoro waanyu bhoosi, na torabhasabhera totakuniha. ³Hano tokabhasabhera kwa bhaabha weetu Mungu, toragihita mobhotange bhwaze emeremo geno mokokora kubhwisirirya. toragihita umucha gwanyu gono gukuryera kobhoseegi bhwanyu, na chembu mwimiiriiri kurwera nu ubhwisegi bhwanyu komokoro weeto Yeesu kiriisito. ⁴Abhahiiri bheeto imwe, bhano Mungu aseegire, tweze kobha Mungu abharibhweri kobha abhaato abhaato bhaaze. ⁵Tomenyirebhu ko khobha hano twarazire kwa niimwe eng`ana enzomu, tutarwazire kwa amang`ana ageenebhu. Nawe tokarwazwa kwa amanaga na kwe Ekorok endendu, na tono obhoheene kobha ing`ana yiyo ni-ya amaheene. imwe mweze bhwaheene chembu twari hamwemwe na niimwe, korereke tobhasakirye. <sup>6</sup>Nangabha mokanyakiibhwa bhokong`u ko khobha yu ubhwisirirya bhwanyu, mokasong`aana eng`ana yiyo ko obhozomerwa bhunu bhukurwa kwe Ekorok endendu. Chimbu mwakorirebhu, mokeega ekerenjo cheto ne ekerenjo cho omokoro Yeesu. ⁷Kwebhu, mobheere ekerenjo kezomu kubhisirirya bhoosi bhano bhare mucharo cha Makedonia na cha Akaaya. ⁸Abhaato bhiigwire kurwa kwa niimwe eng`ana yo omokoro. Etare kobhaato bha Makedoniya na bha Akaaya abheene, nawe ubhwisirirya bhwanyu kwa Mungu, bhomenyekeeni hoosi. Kogayo totakwinyaacha kogamba chochosi igoro wu ubhwisirirya bhwanyu. <sup>9</sup>Hanu hoosi tukuja, abhaatu bharagamba bhwaheene igoro we eteemwa yanyu, chembu mwatosong`aniri hano twizire kwa niimwe. Bharamenyeekeerwa chembu mwigire amasambwa gaanyu na kwichorera Mungu, korereke momohokerye ewe omohoru na wamaheene, ¹⁰na korenda umwana waaze Yeesu kurwa mwisauro. Ewe newe Mungu akamuryora, na newe aratosabhora montenero ya Munguyeno ikuza.

Chapter 2

¹Abhahiiri bheeto imwe, imubheene mweze kobha ukuuza kweto kwa niimwe kotaare kwa bhooha. ²Kwike mweze kobha hano tware tokeerwe kuhika kwa niimwe, tokanyaakibhwa nu ukutukwa morobheri rwa Firipi. Nangabha kware no obhokong'u kwa niimwe, nawe Mungu akatoha obhonaja bhu ukwerekeererya eng'ana yaaze enzomu. ³Amang'ana gano tokokandikija kwa niimwe gatara ga roreme, hamwe kwa ng'eera, nooro kobhakangurirya. ⁴Nawe toreerekeererya ko khobha Mungu akatwisirirya, akatoha emeremo ju ukwerekeererya eng'ana enzomu. Totakwiseega kozomera abhaato, nawe toreenda kozomera Mungu, wono ahaarora goosi gano gare mozekoro za abhaato. ⁵Mweze tware totakogamba amang'ana korereke motoseege, na Mungu, ne-momenyeekereri kobha totakogamba amang'ana gano gatara ga amaheene, korereke tobhone ubhwera. ⁶Na tware totakomohya bhukumuka kobhaato, kurwa kwa niimwe, nooro kurwa kobhande bhobhoosi. Twangaturire kwenda ebhegero obhorebhe kurwa kwa niimwi, ko khobha itwe, ne-bhatumwa bha kiriisito, nawe totakoriribhu. ⁷Tware bhanyoohu kwa niimwe ncho omokari akorera abhaana bhaaze. ⁸Tokabhaseega imwe bhokong'u necho kiyo tokazomerwa, etare kobhabhoorera eng'ana enzomu kurwa kwa Mungu iyeene, nawe nu ukwihurucha kweto kokora goosi gano gakwenderwa kobhasakirya. Tokakorabhu ko khobha imwe mobheeri bhaseegwa bheetu. ⁹Abhahiiri bheeto, morahiita umucha gweto no okonyaaka kweto, tware torakora emeremo ubhutiku nu mwise. Twari turskorabhu, korereke ribhaga torarwaza ing'ana enzomu kurwa Kwamungu totaaza konyacha omootu woowosi kwa niimwe. ¹⁰Imwe ni-bhamenyekereeri bheetu, Mungu woosi, ne-momenyeekereri, kobha eteemwa yeetu kwa niimwe abhiisirirya, yaare nzomu na ya maheene, etetemirwe isoro. ¹¹Na mweze kobha hano tware kwa niimwe tware torabhakorera bhoose cheembu bhaabha akobhakorera abhana bhaaze. Tware torabhaha umwoyo na kubhiibhisirirya na kubhiisasaama, ¹²korereke mwikare chembu Mungu aseegire. Mungu nawe abhabhirikire korereke musikere mobhotemi na mubhugungibhwa bhwazi. ¹³Naatu tona ring'ana erende ryu ukumukunya Mungu totaana kiniha, kokobha hano mwitegeereri eng'ana yaaze kurya kwa niitwe, motayesung'aanire ncha ing'ana rya abhaatu. Newe mokayesung'aana nchi eng'ana kurwa kwa Mungu, na amaheene nembu ere. eng'ana yeyo erakora emeremo mumyoyo janyu, imwe bhano mumwisiriirye. ¹⁴Abhahiiri bheeto, gano gaabhabhwene abhaato bhano bhakwisirirya Yeesu kiriisito momamasengerero ga Mungu gano gari mucharo cha Yudeya, nego na niimwe gaabhabhwene. Abhaato bhaanyu bhakabhanyaacha, chembu abhayaahudiabhakendichabho bhaabhanyaakirye. ¹⁵Abhayaahudi bhayo, nebho bhiitire omokoro yeesu na abharotereeri bhe ekhare. Na bhaatonyaakirye itwe. Abhaato bhayo, bharamwigatany'a Mungu na bhatakwigwana na abhaato bhoosi, ¹⁶ku kubha bhatarorechakurwaza eng'ana enzomu kobhaato bhano bhatare Abhayaahudi. Bharaanga abhaato bhasabhurwa. Nembu bhakokaja kuhicha obhobhe bhwabho bhono bhakokora ibhaga ryosi, Nawe obhororo bhwa Mungu bhobjhahikiire! ¹⁷Abhahiri bheeto, okotaana kweto kweto na niimwe kware kwibhaga isuuhubhu, no okotaana kuyo kware kwa mobhere ,kotare kwe ekoro. Na kwa ribhaga riyo ryosi, tware toriigamba tuhunane. ¹⁸Neho tokeenda tuuze kwa niimwe, kenda inye Pauro naare nereenda kuuza manga kaaru, nawe shetaani akatorecha, ¹⁹Omokoro Yeesu hano akuuza, ne-bha weewe bhano bharaabhe etange yu ubhwisege bweto? Na ne-bha weewi bhano bharaabhe obhotangi bhwo obhozomerwa ne ekerongo cheto chu ubhuhizi?motare imwe? ²⁰Maheene, imwe niimwe bhano moraagirye twiheeme no okozomerwa.

Chapter 3

¹Entenero tokatamwa kwigumirirya, ko kobha totamenyire gano gakokorwa iyo. Neho tokarora kobha, itwe tosaage itabheene morobheri rwa Asene, ²tomotome Timiseo umuhiiri weeto, korereke aaze abhanaje na kobhaha umwoyo mubhwisirirya bhwanyu. Ewe, ne-mohocha mokindicheto wa Mungu, ku kwerekeererya enmg`ana enzomu igoro wa Kiriisito. ³Tokakorabhu korereke omooto wowoosi mubhaniimwe atakwa umwoyo ko kobha ye enyaako yeno. Emwe mweze kobha, toreenderwa kohetera enyaako. ⁴Meze gayo, ko kubha hano tware na niimwe na niimwe, tware torabhurirwa kobha toranyaakibhwa. Nango nembu gaabhwari. ⁵Kiyo necho kigirirye nekatamwa kwigumirirya, nekamotoma Timoseo kwa niimwe, korereke nemenye amang`ana gu ubhwisirirya bhwanyu. nekakorabhu kwa kwiseega kobha hamwe Shetaani abhagemire na kobharimirya, ne emeremo josi geno twakorire kwa niimwe gebhe ja bhooa. <sup>6</sup>Nango Timoseoagarukire kurwa kwa niimwe, atubhuuriire amang`ana amazomu igoro wo ubhwisirirya no obhoseegi bhwanyu. Atubhuurire kobha moratuhiita bhwahene kerakabhu, na mpbheere na ameege gu ukurumana na niitwe, chembu itwosi tobheere ne enamba kurumana na niimwe. ⁷Abhahiiri bheeto, eng`ana igoro wu ubhwisirirya bhwanyu, etokongoorire imyoyo monyaako yeeto yoosi. ⁸Nango toraheezera, ko kobha imwe mwimiiriire bhwema komokoro Yeesu, ⁹Nango torarihake Mungu igoro wu ubhwisirirya bhwanyu? Toratore kumukumyabhwe ko obhozomerwa obhokoro bhono tonabhwe mobhotange bhwaze igoro waanyu? ¹⁰Toramosabha Mungu kumucha ubhutiko nu umwise, kobha atusakirye tuje kwike kwa nimwe, korereke tobhasakirye keno musuuhirye kubhwisirirya bhwanyu. ¹¹Toramosabha bhabha weeto Mungu umwene, no omokoro weeto Yeesu, atokorere enzera yu ukuuza kwa niimwe. ¹²Umukuru abhongere obhoseegi bhwo okoseegana imubheene kobheene na kob haseega abhande bhoosi, chembu itwe tobhaseegire imwe. ¹³Na abhanaje imyoyo janyu, korereke mobhe abhaato abharendu, motaana isoro mobhotange bhwa bhaabha Mungu, ribhaga reno omokoro Yeesu araaaze hamwemwe na abhaato bhaaze bhoose.

Chapter 4

¹Nango abhahiiri bheeto, mwigire kurwa kwa niitwe chembu ikwenderwa kwikara, korereke komozomerya Mungu. Maheene nembu mukwikara. Nangu, torabhasabha nu ukubhisasaama kobhon aja bhwo omokoro Yeesu kobha , mokaji kokorabhu na kokeroho. ²Mweze bhwaheene gano twabhaswajirye kobhonaja bhwo omokoro Yeesu. ³Mungu areenda mobhe abhaato abharendu, mutiisikirya kokora etaaro. ⁴Imubhoosi muhize emebhere janyu, mobhorendu mna kwisooka. ⁵Motabha ne enamba mnbe ncha abhaato bhano bhateeze Mungu. ⁶Mogayo, omoto wowoosi atasariirya omokendichaze, nooro komokangirirya. Tomarire kobhabhoorera na kobhorecha kobha, bhoosi bhano bhakokora gayo, omokoro newe akorehany`a isiire ya gayo goosi. ⁷Mungu atatobhirikiire kokora etaaro, nawe akatobherekera kobha twikare mobhorendu. ⁸Mmbe, omoto wowoosi wono akwaanga amiijo gayo, atokumwanga omoto, nawe araanga Mungu, wono akobhaha imwe egoro yaaze endendu. ⁹Nangu, etakwenderwa kobha tobhandekeere imwe igoro wa koseegana, ko kobha imwe imubheene mwijibhwe na Mungu koseegana. ¹⁰Maheene, mobheere morabhakorerabhu abhakendichanyu bhoose bhano bhari mucharo cha Makiduniya. Nango torabhasabha, abhahiiri bheeto, mokaje koseeganab hu na kokeroho. ¹¹Mobhe nu umwoyo gu ukwikara ubwikari bhwo omorembe. omoto wowoosi atiisikirya momang`ana ga abhande, nawe akore emeremo jaze umwene chembu twabhaswajirye. <sup>12</sup>Hayo morabha mwerekeenye`e eteemwa enzomu kobhaato bhano bhatairi Abhakiriisito. Naatu motakobha abhaato bhu ukwisega bhya babhande. ¹³Nawe abhahiiri, toreenda momenye gano gakohoroka kobhakiriisitob bhano bhakuuri, korereke mutige kurumeka ncha abhaato abhande bhano bhataana obhwisegi bhwu ukuryoka. ¹⁴Itwe tomenyire kobha Yeesu akakwa nu ukuryoka. Kuriyo, turiisega kobha Mungu arabharyoka na kobhareeta hamwemwe na Yeesu abhaato bhoosi bhano bhaakuure bhamwisiriirye. ¹⁵Mmbe, gano tokobhabhoorera ni-miijo go omokoro Yeesu, kobha itwe bhano tokobha bhahoru hano ewe akogaroka, totakobhakangatera abhaku kuhunana neewe. ¹⁶Omokoro umwene ariika kurwa mwisaaro. Aragamb a kwiraka ikoro, maraika omokoro woosi arabherekera kwiraka na rihembe rya Mungu rirabherekera. Neho bhano bhaakuure bhamwisiriirye Kiriisito, bharakangata kuryukuribhwa. ¹⁷Akomara Itwe abhahoru, bhano tosaagire, torafakurya hamwemwe nabho momasaaro, korereke tomosong`aane omokoro mwisaaro. Neho tukwikara hamwemwe nawe kemerano. <sup>18</sup>Nango mwihaane umwoyo komang`ana gayo.

Chapter 5

¹Abhahiiri bheetu, etakwenderwa kobha tobhandekere igoro wa ribhaga na amabhaga gu ukuuza omokoro Yeesu. ²Imwe mweze kobha, urusiko rya ukuuza kwo omokoro, rorabha rwa kuhwarukija nchu umwibhi chembu ahaaza ubhutiko. ³Hano abhaato bhakubhuga, "Tono omoremba, na torebhwaheene," hayo neho obhosarya bhurabhiizere. Obhosarya bhuyo bhorabhahwarukija ncho obhosongo bhu ukwibhora, chembu bhohaamuzaku omokari wono akwenda kwibhora. Mogayo bhatakosabhurwa nooro hasuuu. ⁴Nawe imwe, abhahiiri bheeto, urusiko ruyo rotakobhahwarukija nchu umwibhi, ko kobha imwe motare mukiirimya ncha abhande. ⁵Imwe bhoosi, ni-bhaana bhu ubhwero, na bhu umwise. Itwose totare abhaato bhu ubhutiko hamwe bha mukiirimya. ⁶Nango, tutige kobha ncha abhande bhano bhakuhindera zendooro, toreenderwa toteengeeze na kobha ne ekerengo. ⁷Abhaato bhano bhakohindera zendooro, bhahaahindera ubhutiko. Na abhanywi bha amarwa bhahaanywa ubhutiko. ⁸Nawe ko kobha itwe, ni-bhaato bhu ubhwiro, tobhe ne ekerengo. Tobhe nu ubhwisirirya no obhoseegi, ebhyo bherabha nchi ingubha kukubha. Kwiki twisege Mungu kotosabhora, neho torabha kina twibhohire engohiira yi ichoma kumutwe. ⁹Mungu atatorobhere korereke aturiche kubhwigatani bhwaze, nawe akatorobhora korereketobhone ubhutuurihwa konzera yo omokoro weeto Yeesu kiriisito. ¹⁰Wuyo newe akuure igoroweeto, korereke twikare hamwemwe nawe, tobhe tukuure hamwe turiigwa. ¹¹Nango, mwihaane umwoyo na kwikong'ya imyoyo chembu morakore. ¹²Nango abhahiiri bheeto, torabhasabha mobhasooke bhano bhakohocha emeremo ja Mungu gate waanyu, na kobhakangata ko obhonaja bhwo omokoro Yeesu na kiubhiisasaama. ¹³Mobhasooke bhokong'u no okobhaseega koring'aana ne emeremo jabho. Na imubheene kobheene mobhe muriikara komeremba. ¹⁴Abhahiiri bheeto, torabhiisasaama, mobhe morabhahama abhatobhu na kobhakong'ya bhano bhakuure imyoyo. Na mobhahe abhanyohereru amanaga nu ukubhiigumirirya abhaato bhoosi. ¹⁵Morore, omooto wowoosi atamogarukirya omokendichaze obhobhe kobhobhe. Newe ibhaga ryosi mobhe muriikorera amazomu imubheene na kobhakorera abhaato bhoosi. ¹⁶Mobhe no obhozomerwa ibhaga ryosi, ¹⁷na motauika kosabha motakuniha. ¹⁸Mobhe moramukumya Mungu kwa goosi, ko kobha gayo nego ewe akwenda mobhe morakora chembu Yeesu Kiriisito atwerekirye. ¹⁹Motaanga Ekoru endendu. ²⁰Na motasiihya obhorooti, ²¹nawe mogageme amang'ana go obhorooti nu ukugwaata amazomu. ²²Mwirige komabhe goosi. ²³Mungu umwene wono akotoha omoremba, abheerye imwe kwa goosi. Ewe ariibhe imyoyo janyu, obhohoru bhwanyu, ne emebhere janyu, korereke mobhe motaana kuririirirwa kuhikera ribhaga omokoro weeto Yeesu Kiriisito hano akuuza. ²⁴Mungu umwene wono akobhabherekera, arabhakorera gayo, ko kobha ewe ne-moronge. ²⁵Abhahiiri bheeto, itwosi motosabhere kwa Mungu. ²⁶Mobhakeerye abhiisirirya bhuusi kobhosegi bhwa Kiriisito. ²⁷Nerabhiirahirya kobhonaja bhwo omokoro Yeesu kobha, abhiisirirya bhoosi bhasomerwe enyarobha yeno. ²⁸Ebhegongi bhyo omokoro weeto Yeesu kiriisito, bhebhe hamwemwe na niimwe bhoosi.

2 Thessalonians

Chapter 1

¹Enyarubha yeno nandikire inye Paauro, hamwemwe na sirwano na Timosea. Torabhandekera imwe abhiisirirya bho orobheri rwa Tesaroonike, mwiribhita rya abhaato bhano mumwisirirye bhaabha Mungu no omokoro Yeesu Kiriisito. ²Ebhegongi no omoremba kurwa kwa bhaabha Mungu na komokoro Yeesu Kiriisito, bhebhe na niimwe. ³Abhahiiri bheeto, eratwenda kumuku8mya Mungu ibhaga ryoosi igoro waanyu, ko kobha ubhwisirirya bhwanyu bhurakora bhokong'u, naatu okoseegana kwanyu korang'eha kwaruha. ⁴Na niitwe turiihema momasengerero ga Mungu, ko kobha yu ubhwigumirirya nu ubhwisirirya bhono monabhwe, monyako yoosi yeno monayo. ⁵Gayo goyo goosi gareerekeny'a kobha, entenero ya Mungu ne-ye eheene. Kontenero yiyo imwe morabharwa na moreendebhwa kobha mobhotemi bhwaze, bhono mokonyaakibhwa igoro wabhwe. ⁶Mungu arakora geeheene, arabhaha enyaako bhano bhakobhanyaacha. ⁷Na kobhaha umwoyeero bhano mokonyaaka, hamwemwe na bhamaraika bhaaze bha amanaga, ⁸ne emengeeri jo omorero. Yeesu newe akobhatenera bhoosi bhano bhakwanga Mungu, na bhano bhatakwisirirya eng'ana inzomuyo omokoro weeto Yeesu. ⁹Enyaako yaabho erabha ubhuriki bhwa kemerano na kutuurwa kore no omokoro no obhokoro bhwo obhonaja bhwaze. ¹⁰Enyaako yiyo erabha urusiko rino omokoro akooza kukumibhwa no okosoong'ana ubhusuuku korwa kobhaato bhaaze bhano bhamwisiriirye. Na niimwe kwike morabha mobhayo, ko kobha mwisiriirye amang'ana garya twabhareeteere. ¹¹Kogayo torabhasabhera ibhaga ryosi, korereke Mungu weeto agirye mwikare koreng'aana nu

ubhubhirikirwa bhwanyu. Naatu toramosabha, amare amang'ana amazomu goosi gano mukwenda kokora hobhonaja bhwaze, na amare emeremo janyu josi ju ubhwisiriryi. ¹²Torasabha, korereke iriina ryo omokoro weeto Yeesu rebhe rerakomibhwa igoro waanyu. Na niimwe mobhe morakomibhwa igoro waaze, ebhegoongi bhya Mungu weeto na bhyo omokoro Yeesu Kiriisito.

Chapter 2

¹Nango abhahiiri, turabhasabha igoro wu ukuuza ko omokoro weeto Yeesu Kiriisito, na chembu turiibhiringe kwewe. Torabhasabha, ²motakangwa na kobha no orohaho kobha, urusiko ryu ukuuza omokoro ruhikire. Hamwe mwigwirebhu komang'ana obhorebhe go obhoroti, hamwe gu ubhurwazi, hamwe ge enyarobha yeno ikwiisegwa kobha iruure kwa niitwe. ³Mutiisirirya omoto wowoosi kobhakangirirya kwa ryoryosi, ko kobha urusiko ruyo yotakuhika, kuhika zisiko zirya abhaato bhakwanga Mungu nu umwangi wurya arorekane. Wuyo newe akurichwa chwe. ⁴Nawe hinga araanga ebheegero bhyusi bheno abhaato bhakorora kobha ni-mungu hamwe keno bhakosengera, na ariitoora igoro wa bhyosi. Arasikira na kwikara mwihekaarurya Mungu, na kwikurya kobha ewe newe Mungu. ⁵Motakuhiita kobha, hano naare hamwemwe na niimwe nikabhabhoorera gayo guusi? ⁶Na nango mweze keno kekomorecha, korereke erekenibhwe ribhaga reno rikwende bhwa. ⁷Nooro nangweno umwangi wuyo arakora emeremo enu iibhisire. Nawe atakororekana kuhika wono akomorecha hano ariruushibhweho. ⁸Hayo neho umwangi wuyo areerekenibhwe, omokoro Yeesu aramwita nu umwika kurwa mumunywa gwaze, na aramuricha nu ubhwero bhu ukuuza kwaze. ⁹Ribhaga ryu ukuuza kwaze, umwangi wuyo araaza na amanaga goosi ga sheetani no okokora ibhyerekeny'o na amateemo go ororeme. ¹⁰Arabhakangirirra kwa nzera yooyosi, bhano bhoosi bhare monzera yo okobhora, ko kobha bhatiisirirye kiseega amaheene korereke bhabhone kosabhurwa. ¹¹Necho Mungu abhiisiririye bhakangatibhwe na amanaga ga amakangiriryo, korereke bhang'ehe kwisirirya ororeme. ¹²Mmbe bhoosi bhano bhatakwisirirya amaheene no okozomererwa obhobhe, bharatinirwa. ¹³Nawe itwe, toreenderwa kukumya Mungu ribhaga ryosi, igoro wanyu, imwe abhahiiri bhano mosegirwe no omokoro Yeesu. torenderwa kokorabhu, ko kobha Mungu akabharobhora imwe kwema isimoka yu ubhubhumbi korereke mobhone ubhuruurya. Obhutuurya bhuyo mobhosong'anire kwa kweribhwa ne Ekorokondendu na konzerayu ukwisirirya amaheene. ¹⁴Mungu akabhabherekera, korereke mobhone ubhutuurya bhuyo konzera ye eng'ana enzemu yeno twarwazire kwa niimwe. Abhabhirikiire korereke mobhone kugwatana mubhwero bhwo omokoro weeto Yeesu Kiriisito. ¹⁵Nango abhahiiri bheeto, mwimeerere bhwiimw na kugwata amiijo gano mwasuung'anire, ebhe ni-kwa amaragerera geeto hamwe kozenyarobha kurwa kwa niitwe. ¹⁶Omokoro weeto Yeesu Kiriisito umwene na bhaabha weeto Mungu wono atoseegire, na kobhegongi bhyaze aratohony'a kemereno na kotohaubhwisegi obhozomu. ¹⁷Torabhasabha bhabhahe umwoyo na kobhakong'ya, korereke motore kogamba no okokora amazomu.

Chapter 3

¹Nango abhahiiri bheeto motosabhere, korereke amang'ana igoro wo omokoro Yeesu gang'ehe konyaragana bhwango na gasuukwe, chembu gaare kwa niimwe. ²Motosabhere korereke Mungu atosabhore mobhaato abhabhe, ko kobha bhatare bhoosi bhano bhakwisirirya amang'ana garo. ³Nawe omokoro, ne-moheene, ewe arabhakong'ya imwe na kobhariibha kurwa kwa shetaani. ⁴Naatu aratoa ubhwisegi bhokoro igoro waanyu kobha, nango morakora garya twabharageeny'e, na morakaja kogakora. ⁵Omokoro akangate zekoro zaanyu mobhoseegi bhwa Mungu na mubhwigumirirya bhwa Kiriisito. ⁶Abhahiiri bheeto, torabhaswaja kuriina ryo omokoro Yeesu Kiriisito, motaane na abhahiiri abhatobhu, bhano bhatakutuna amiiu gano twabhaheere. ⁷Turabhugabhu, ko kobha imwe mweze chembu ikwenderwa kwiga ekerenjo cheto. Hano itwe tware na niimwe, totaare bhatobhu, ⁸na tware totakurya ibhyakurya komooto wowoosibhooa. Tware torahocha emeremo kumucha ubhutiko nu umwise, korereke totanyaacha omooto wowoosi gate waanyu. ⁹Tokakorabhu, etare ko kobha toteendirwe kobhona kegero kurwa kwa niimwe, nawe tokeenda tobhe ekerenjo kwa niimwe korereke mutwege. ¹⁰Na hano tware hamwemwe na niimwe, tokabhaswaja kobha, "omooto wono atakwenda kohocha emeremo, atarya." ¹¹Tubhugire amang'ana gayo, ko kobha twigwire bhareho abhande gati waanyu abhatobhu, bhatakokora ryoryosi, nawe bhariisikirya momang'ana ga abhande. ¹²Abhaato bhayo torabharaganya na kobharecha kobhonaja bhwo omokoro Yeesu Kiriisito kobha, bhahocher emeremo kobhohoreeru, korereke bhabhi ni ibhyakurya bhyabho abheene. ¹³Nawe imwe abhahiiri bheeto, motaniha kokora amazomu. ¹⁴Areebhe omooto atakwenda kugwata amaswajo geeto gano garimu monyarobha yeno, mwiyangarere bhokong'u. Motagwatana nawe, korereke asooke. ¹⁵Nawe motamorora nchu umubhisa, mobhe moramorecha ncho omokendichanyu. ¹⁶Nango, umokoro wo omorembe umwene, abhahe omorembe ibhaga ryosi kozenzera zoosi. Ewe abhe hamwemwe na niimwe bhoosi. ¹⁷Ninye Paauro nerabhaandekera amakeereny'a gano kokobhoko kwane inyimwene. Ruyo nerwe orokaamo mozenyarubha zaane zoosi, na nembu nehaandeka. ¹⁸Ebhegonge bhyo omokoro weeto Yeesu Kiriisito, bhebhe hamwemwe na niimwe.

Titus

Chapter 1

¹Paulo, omohocha wa Mungu wono atumirwe na Yesu kristo, igoro ya bhwisirirya bhwa bhaahurwa bha Mungu namang'eni ge ehene gano gatoherle amahene. ²Bhalehe bharalenda obhohoru bhwa siku zoosi bhono Mungu atakhogamba roreme, akhabholaga kwema ekale kabla ya ibhaga lyoosi lya libhaga. ³Kwalibhaga leno likwendelwa akalitora hamwero ling'ana lyaze khohetera ling'ana leno ahire inye kholeghamba nkenderwa khokhorabhu igoro wobhusaja bwa mungu omosabhiri weto. ⁴Kwa Tito, omwana wobhuhene khubhwisirirya bhwetu na bhumwemwe bhoosi. Olubhango, na obhulendelu kulwa kwa Mungu bhabha na Yesu Kristo omsabhuli wetu. ⁵Khokhobha yiyo nikakutiga Krete, khokhobha ohoche amang'ana gano gakere khokhorwa na khoobheerya abhakaroka bhe kanisa kwa kila olubheli chabhulya nakhutumile. ⁶Umwimiiririri wa risengero, arenderwa kubha umuutu wunu ataana isoro. Abhi nu umukari wumwi, abhaana bhaazi bhabhi abhiisirirya, bhatabha bhasiigu hamwi bhanu bhatakwigwa. ⁷Umwimiiririri wa risengerero, ni-mwangerari, arenderwa kubha umuutu wunu ataana isoro, ku kubha agwatiibhwiemeremo ja Mungu. Aatabha umuutu wi ikitwi, atabha mwangu wa kwigatana, atabha munywi, atabha mwumani na atabha misiigi wa mpirya. ⁸Nawe abhimwerya wa koro, musiigi waamazumu, we wkerengo, wew eheene, umurindu, wu kwiymiiririra. ⁹Abhi aragwata bhwaheene ing'ana ya amaheene, chimbu iigiibhwi. hayo neho akutura kunaja abhaatu kumiiu ga amaheene, na kubherecha bhanu bhakwanga amiiu gayo. ¹⁰Nirakubhuurirabhu ku kubha kireete bhareho abhaatu bhaaru bhatamakwigwa, bharagamba amang'ana gataana bhweru, nani-bhakangirirya, kinda bhanu bharuriiri munyangi ya abhayaahudi. Abhaatu bhayo bharikibhwi kwija, ¹¹na bhararimirwa abhaatu muumiji myaru. bhariija amang'ana ganu gatakwenderwa, korereke bhabhone zimpirya kubhwindi bhubhi. ¹²Ikari kwari nu umuruutiiriri wumwi, mukireete wi iwaabhu, wunu aagambiri, "abhakireete, ni-bhabhihi siku zuusi bhaangi ibhityinyi ibhibhi, bhanamba, bhatubhu." ¹³Ubhuminyiikiriri bhuyo ni-maheene. Iguru wa riyo, ubhi urabharecha kwa bhuhaari abhaatu bhayo, korereke bhagwati amiiu ga amaheene. ¹⁴Bhatigi kwitegeerera amaganu gi ikiyaahudi ganu gataana bhweru, na amaswaju ga abhaatu bhanu bhatigiri amaheene. ¹⁵Kubhaatu bhu umwuyu umwiru mubhutangi bhwa Mungu, ebhegero bhyusi bhyiribhwi. Nawe, kubhaatu abhabhuruuru

na abhatiisirirya, ebhegero bhyusi ni-bhubhuruuru, ku khubha amiisiigi gaabhu ne ekoro yaabhu, bhyizwiri ubhubhuruuru. ¹⁶Bharabhuga abheene kubha bhamwizi Mungu, nawe amahocha gaabhu gareekenya khubha bharamwanga. Bhayo nebho bhakubhihirirwa, abhaangi, bhatakwenderwa kwing'ana ryuryusi izumu.

Chapter 2

¹Nangu Tiito awi, ubhi uriija abhaatu kuring`aana na amiiju gaamaheene. ²Bhabhuuriri abhakaruka, bhareenderwa kubha bhe ekerengo, bhasuuku na bha teemwa nzumu. Naatu bhabhi bhaheene bhuubhwisirirya, kubhusiigi na kubhwigumirirya. ³Muyomuyo ubhabhuuriri abhakikuru kubha, bhabhi ne eteemwa yinu ikumukumya Mungu. bhatabha bhagubhi bha abhaatu, bhatabha bhanywi, nawe bhareenderwa kwija ubhwikari ubhuzumu, ⁴korereke bhabhi bhariija abhaacha kubhasiiga abhasubhi bhaabhu na abhaana bhabhu. ⁵Naatu abhacha, bhabhi ne ekerengo, bhabhi bharonge, bhakore bhwaheene emeremo mumiji jabhu, bhabhi abhaatu abhazumu na bhuukusuuka abhasubhi bhaabhu. ubhabhuuriri bhakorebhu, korereke ing`ana ya Mungu itaregwa. <sup>6</sup>Na abhamura, ubhareche bhabhi bhe ekerengo. <sup>7</sup>Na naawi, mumang`ana guusi ubhi ekerenjo chu ukwigwa kwabhu, ko kokora amazumu. Mumiiju gaazu, werekenye amaheene nu ubhunagu. ⁸Wiji amiiju ga maheene korereke amiiju gataririirwa na abhatu. Nuuru umuutu areenda kugaanga, asuuki, ku khubha atakhubha ni ing`ana rya kutugamba kibhi. ⁹Ubhabhuuriri bhambuusa, khubha bhasuuki abhakuru bhaabhu, bhabhazomere kwa guusi, bhatahakaana nabhu, ¹⁰Naatu bhatiibha, nawe bhabhi bhaheene, korereke amahocha gaabhu guusi gakore abhandi bharutwi na amiiju ga Mungu umusabhuri wiitu. ¹¹ubhi uriija amang`ana gayo, ku khubha Mungu irikiinyi ibhigungi bhyazi ko koreeta ubhutuurya kubhaatu bhuusi. ¹²urubhangu ruyo, ruratwija kwanga ubhubhi nu umwuyu gwa kuusi. Kwibhu hanu tukubha tukiiri kuusi yinu, tubhi bhe ekerengo, bhe eheene, na abhaatu bhanu bhakwikara ubhwikari bhu ukumukumya Mungu. ¹³Twikaribhu, inu turiisega urusiku rurya uruzumu rwu ukugaruka kwa Yisu Kiriisitu. urusiku ruyo ararorekana mubhakuru bhwazi. Ewe newe Mungu umukuru na ni-musabhuri wiitu. ¹⁴Akiihurucha iguru wiitu, korereke atusabhuri kurwa mubhubhi bhwusi. Akeenda kutweerya, korereke tubhi abhaatu bhaazi, bhanu bhanu umucha kokora amazumu. ¹⁵Mmbe nangu, ubhi uriija amang`ana gayo guusi. Uhiirwi ubhunaja bwuusi bhwu no okorecha abhaatu. Utaregwa na muutu wuwusi wurya.

ndakwigwa, ndakwandikila, kumenya kubha olakola kukila ghano nkukosabha. ²²Libhaga liyo liyo andaa echumba cha bhagini kwaajili yane, khukhubha ndisega kuhitila obhusabhi bwazo ndaghalukibhwa khubhanimwe. ²³Epafra, omubhohwa omkindikyane kwa Kristo Yesu alakukelya, ²⁴Chebhulya akukora Marko, Aristsrko, Luka, abhahokya hamwe naninye. ²⁵Neema yo musubhe wetu ebhehamwe nekoro yazo.

1 John

Chapter 1

¹Kheni toloze kwema khubhutange, Kheni twigwile, khenotaloze khomesogeto, kheni toloze na amabhoko geto gakigwatile igoro wa ling'ana ryobhohoru. ²Kwike nobhohoru bhulya bhukakorwa bhukamenyekana habhelo, na tobholoze, tobhoshohudie na khobhatangazera obhohoru bhwa siku zoosi, bhono bhale kwa bhabha na bhukhakholwa khomenyekana kwanitwe. ³Kheni toloze na kheni twigwile totakitangaza kwa nimwe, ili motole kwibhilinga hamwe na nitwe, bhwomwe mwetohamwe na bhabha numwana waze Yesu Kristo. ⁴Na tolabhandekela amang'ana gano imwe ilikhobha obhozomelelwa bhweto bhotwise. ⁵Leni neryo ling'ana lenotwigusile kurwa kwewe na khobhatangazera, "Khubha mungu nubwelo na kwanewe khilimya khitaleho hata khisoho. ⁶Torabhoghe tolehamwemwe nawe eno tolagenda mokhelemya, tolakangelelya na totakhokhola bhwahene. ⁷Lakhini tulighenda khubhwero chabhulya ale ewe khobhoselo toragwatana etwe kwa nitwe, na amasahe ga Yesu Kristo, umwana waze galatwoja khurwa mobhobhe. ⁸Totabhoga totana obhobhe, tolekangilirya abhe na amahene gatalim kwa nitwe. ⁹Lakini tolamwisasame igoro yoobhobhe bhweto, ewe nimwaminifu na hakhi khutwabhela obhubhe bweto na khutota obhubhe bhwoosi. ¹⁰Turabhuge khobha tokhere khokhola bhobhe, tiramkola ewe khobha mobhehi, na ling'ana lyaze litalimo mwanitwe.

Chapter 2

¹Abhana bhane abhasegwa, ndabhandekera amang'ana ghano kwanimwe ilimotaza khokhola amabhe. Elabhe owomwe wanyu alakhola amabhe, tona omwisasamili wono alihanwe na bhabha, Yesu Kristo, wono anehakhi. ²ewe [nimpatanishi] khomabhi gheto agene, ila kwa esa yoosi ³kholeni tolamenya tolamomenya ewe, hano tolabeheke zihamuri zaze. ⁴Wono akhabhuga, "amweze Mungu", eno atokhugwata zehamuli zaze, nemobhoi, na amahene ghatareho kwanewe. ⁵[lakini] wonowosi akugwatwa ling'ana lyaze, ehene ya Mungu khomotoyo obhosegi Mungu anabhwe. kwaleno tomanyire khobha tolikwanewe. ⁶Wono akhubhuga alikala kwo Mungu alenderwa eweomwene wosi agende chebhurya Yesu Kristo akogenda. ⁷Bhanyachendwa, ntakhobhandekera hamuri ihya ilaye khale yenomomalile khobha nayo kwema kubhutange. Ehamuli yeekale niling'ana linomwigwile. ⁸Hatabhu ndabhandekera imwe ehamuli ihya, yenoenamahene igoro wa Kristo na kwanimwe, khokhobha ikhilimya khelaheta, Nobhelo bhwa amahene bhubhanzile. ⁹Wono akhobhoga alikhobhwelo enoalabhihwa omohili waze alemokhilimya mpaka nangweno. ¹⁰wono akhosega omohili waze alikala kobhwelo na litaleho ing'ana lyolyosi leno likomwigatania. ¹¹khokhobha wono akwigatanila omohili waze alemokilimya na alagenda mukhilimya; Ewe ateze enoakhuja, khokhobha ikilimya khimuhukwile ameso gaze. ¹²Ndabhandekela imwe, abhana abhasegwa, khokhobha momalile kwabhihwa amabhe ganyu igoro wilina lyaze. ¹³ndabhandekela imwe, bha bhabha, khokhobha momweze ewe kwema khubhutange. Ndabhandekere imwe, abhamula, khokhobha momwizile omobhe. Ndabhandikila imwe, bhana abhasuhu, khokhobha momweze bhabha. ¹⁴Nibhandikile imwe, bha bhabha, khokhobha imwe mumweze ewe kwema khobhotangi. Mbhandikile imwe abhamula khokhobha monaamanaga na ling'ana lya Mungu lilikala kwa nimwe, na momuhizile omobhe. ¹⁵Mutasega ichalo nebhegero bheno bhimochalo. Nawono akhosegha ichalo obhosegi igolo we bhabha bhatalimo kwewe. ¹⁶khokhobha kilakheni khilimochalo enamba yomobhele, enamba ye meso, nikhisubhesubhe chobhuholu bhitakolwa kwa bhabhe lakini bhilalwa muchalo. ¹⁷Ichalo na zenamba zaze zilahita ila wono alekhole na ghano Mungu akwenda wuyo alabhaho siku zoosi. ¹⁸Abhana abhasuhu, nilibhaga lisilile. Chabhulya mwigwile khobha omwani wa Kristo alaza, hata nangweno abhangibha Kristo bhizile, kwalibhaga leno tomenyile khobha nilibhagha lyamwiisho. ¹⁹Bhakhajayo kulwa kwa nitwe, khokhobha bhatale abheto, bhagabhele bhiweto bhatale bhalatulwekhu. Khokhobha hanobhatululekhu tokamenya khobha bhatale abheto. ²⁰Nawe imwe mohakhirwe amaguta khurwa khomotakatifu, imwe bhoosi mweze ehene. ²¹ntabhandikile imwe khokhobha moteze amahene baali khono mweze amahene na khokhobha lotaleho khomahene. ²²wewe omubhehi niwonoakhohakana khobha Yesu ni Kristo? omotoyo ni mwani wa Kristo, hano akhumwanga bhabha numwana. ²³Atareho wono akwanga omwana akhabha na bhabha. wono akwisililya omwana anabhabha wosi. ²⁴Kama igoro yanyu, kheni mwigwile kwema kubhatange tiga chendelele kobha kwa nimwe. chakeni mwigwile kulwa kobhatange kilikala kwa nimwe, tena mulikala kuumwana na kwa bhabha. ²⁵Nabhano nebhe obholage bhono atohere itwe, obhohoru bhwa siku zoosi. ²⁶mbandikile gani imwe igoro wa bhano bhabhakhangatile khobhola. ²⁷Nakwaajili yanyu amaguta gani mwasung'anile kulwa kwa newe galikala kwa nimwe na mtakwenderwa moto wowosi kubhija. Khokhobha amaguta gaze galabhija igoro wa mang'ana gosi na nimahene gatale khebhehi, hatakama gabhijile mwikale kwa newe. ²⁸na nango, abhana abhasegwa, mwikale kwewe, ili libhaga leno akazu, totole khobha bhasubhesubhena na totalola soni embele waze. ²⁹Alebhe mweze ewe nihaki kila womwe wanyu alakhole ehaki yibhwilwe nanuwe.

Chapter 3

¹Morole nibhosegi bwanamnake bhono bhabha atohela, khobha ibhilikilwe bhana bha Mungu, na nimuyo tole. Khokhobha icharo ketakhotomenya khokhobha ketamomanyile ewe. ²Abhasegwa nango itwe nibhana bha Mungu, na tukhele khomenya chabhorya tolabhe. Tomanyile khobha Kristo alaze, tolatobhana nawe, khokhobha toramolola chabhulya ale. ³nakhila womwe wono anekhisubhesubhe kheno libhaga leno likuza lenolimwelekele, aliyoja ewe omweno chabhulya ewe ole mwero. ⁴Khila omoto ona akwenderere khuhocha amabhe alasarya emigilo khokhobha obhobhi nikusarya imigiro. ⁵Mumenyile Kristo akaletwa ili amale obhubhi bhwosi. Nakwanewe atana bhobhi. ⁶atareho noro womwe alikala kwanewe eno alakola obhobhi. Atareho mooto norowomwe wonoakwikala mobhobhi akhobha amolozu au amomenyire ewe. ⁷Abhana abhasegwa mtisirirya kokangiriribhwa na moto wowosi. Wono akokora amazomu ni muzomu, chabhulya Kristo wosi akokora amazomu. ⁸Wono akokora amabhe ni wanyambusa, khokhobha nyambusa alakora amabhe kwema khobhotange kwebhu omwana wa Mungu akaza ili asarye emilimo gyanyambusa. ⁹Wowosi wono ibhwilwe na Mungu atakukora amabhe, khokhobha imbhusuro ya Mungu yikere kwanewe. atakhutora kwenderera khukhora amabhe khokhobhe yibhwilwe na Mungu. ¹⁰Kholeno abhana bha Mungu na abhana bha nyambusa bhamekene. wowosi wono atakhokhola amazomu atari wa Mungu, nolowono atakhutora kosega omohili waze. ¹¹Khobha lino nilyo ling'ana lino mwigwile kwema khobhotange, khobha tulenderwa kusegana itwe kwa nitwe, ¹²Etabha nkya kaini wono wali wanyambusa akita omohili waze. Kwaki akamwita? khokhobha amang'ana gaze gali mabhe nagamohiri waze galemazomu. ¹³Bhahili bhan, mutarugula, icharo kilabhigatanili. ¹⁴tomenyere khobha tomalile kolwa muluku na khosekhera mobhohoru, khokhobha toseghile abhahili. wowosi ono atana obhusegi alikala miluku. ¹⁵Moto wowosi wono akomwigatanira mohili waze ni mwiti. Namweze khobha obhohuru bhwasi kuzyosi bhutakwikala kumwiti. ¹⁶Kwarino twege obhusegi, khokhobha Kristo akahurucha obhuhuru bhwaze igoro yeto. Nanitwe tolonderwa kohorucha amaisha geto igoro wa bhahili. ¹⁷Lakini wowosi ono anabhegero, na aralora omuhili waze mohabhe, eno atakhomololela ebhigongi igoro waze, ango obhusegi bhwa Mungu bhulikalahwe kwa newe? ¹⁸Bhana bhane abhasegwa, tutasega kwaminywa wala kwamang'ana agene ila kwakhokhora na mahene. ¹⁹Kwalino tweze itwe tolekomahene, nimioyo jeto gelekomahene. ²⁰Olebha emioyo gyetu gilatuocha, Mungu nimokoro kokera emioyo gyeto, na ewe yeze amang'ana gose. ²¹Abhasegi, elebhe emioyo gyeto gitakotuocha, tonekisubhesubhe kwa Mungu ²²Chochosi kino tokosabha kwa Mungu tolabhona kulwa kwewe, khukhubha togwatile amang'ana na tolakhora amang'ana gano gakhomra embere weze. ²³Nabhono nibhwe obhuswaja bhwaze khobha torenderwa kwisirirya korina ryamwana waze Yusu Kristo nokhusegana itwe kwa nitwe-chebhurya atohere obhuswaja bhwaze. ²⁴Wono akwigwa obh

Chapter 4

¹Abhasegwa mtisililya kila khovo, nawe mogeme kilaekhoru morole elebha zirure kwa mungu, khokhobha abhroti abhalubhe ekebehehi bhabhukile mucharo ²Kwalenomolamomenya ekhoru ya mungu-kilaekhoru yeno ikwisili ya khobha yesu kristo yizile momobhele arule kwa mungu, ³Khilaekoro yenoetakwisililya yesu etale ya mungu. Yeno nekhoro yu mwangi wa kristo, Yeno mukigwa khobha elaza, nanangoihikhile eleho mucharo. ⁴Imwe nibha mungu, abhana, namomalile kuwahiza khokobha ewewono alikwanitwe ni mokoro kokera wonoalimu charo ⁵Ebho ni bhecharo, na gano bhakhogamba nigamucharo, neecharo khilabhigwa ⁶Itwe ni bha mungu. Wono yeze mungu alatwigwa itwe. wonoatale wa mungu atakhotola khutugwa. kwa leno tolamenya ekhoru ya mahene na yekebehehi. ⁷Abhasegwa, tusegane itwe kwa nitwe, kwakhobha obhosegi bhulalusa kwa mungu, nakhila womwe wonoasegire yibwilwe na mungu na amomenyire Mungu. ⁸Moto wonotana obhosegi atamomenyire mungu, khokhobha mungu nibhosegi. ⁹Kwa leno obhosegi bwa mungu bhotelwe habwero kwnitwe khobha mungu akamotama umwana waze owomwe khucharo khobha twikhale igono yaze Khobhosegi bhono, etale khobha tokamosega Mungu, ¹⁰lakiniewe akhatosega na akhamotoma umwana waze abhe ebhadala kwaajili ya amabhe geto. ¹¹Omoegwa, alebhe mungu akatosega itwe, bhueebhu na nitwe twisege. ¹²Atareho moto hata womwe Elabhe tulisege itwa kwa nitwe, mungu alikala kwa noobhosegi bwaze bhole kwa nitwe, ¹³Kwaleno tomenyiere tulikara, nanewe alikara kwa nitwe khokhobha atohela ekhoru yaze. ¹⁴Natu, twiroze na tishuhudie khobha amutimire khobha omohonia wi charo. ¹⁵Nango wonoakwisililya khubha yesu ni mwana wa mungu, mungu alikara kwa nawe na newealikara kwa mungu, ¹⁶Nango tomenyire na kwisililya obhosegi bhono anabhwe mungu igoro weto. Mungu nemsegi nanewe wono akwikara mobhosegi alikara kwa mungu na mungu alikara kwewe. ¹⁷Khokhobha obhosegi bhono bhalikwanitwe tuze tibhe ni kisubhesubhje ulisiko rusahukumu, khokhobha chemburya ale nanitwe nimuyo tale khucha kheno. ¹⁸Bhutaleho bhowobha mobhosegi. Nawe obhasegi obhomu bhulale kera ubhobha hanze, khokhobha ubhwobha bholagendenia nihukumu nawe wono akwobhaha akele kwisha khobhosegi ¹⁹Talasega khokhobha mungu akatosege embele ²⁰Arabhe womwe alabhuge nemosegire mungu"eno atakhonaja khusega umuhili waze nimobhehi. khokhobha wonoakhatama khosega umuhili waze wonoakhomolola, atakhotora kumsega mungu wonoatakhomolola. ²¹Nabhono nebhwe ubhuswaja kurwa kwewe; Wowosi wonosegire mungu alendelerwa asege umuhili waze.

Chapter 5

¹Wono akwisililya kobha yesu ni kristo yibwelwena Mungu. Wono wosi alesege wono arure kwa bhabha alazega abhana bhaze. ²Kwa leno tomenyile khobha tobhasegile abhanabhe Mungu; torasege mungu na kwigwa obhoswagya bwaze ³Ebhu neho tokhosega mungu khobha tuligwa obhoswaja bwaze. Na obhoswaja bwazene bhonyohu⁴Khokhoba wonoyibwirwe na mungu ahizile echaro. khono nekwe ukhuhiza echaro, kubwisiriry bwetu. ⁵Ne wewi wono akhuhiza echolo? Ne wono akwisililya khoba yesu nemwana wa Mungu.⁶Wono newe akaza kwa amanzi na amasahe yesu kristo. Atizirebhu kwa amanzi khobha kwa amanzi na amasahe, ⁷Khokhobha bhaleho bhatato bhano bhako gamba; ⁸Ekhoro, amanza na amasahe Bhano abhatato bhalisililanyha. ⁹Alebha tolasung'ana amangana ghaabhato amag'ana gha Mungu nemakholo kokela ga abhato. khokhobha amang'ana go mwana waze. ¹⁰Ewe wono akumwisililyaa omwana wa mungu ana amang'a gaze omwene. wono wosi atakwi sililya mungu amokholile khobha mabheli aletile igolo yu mwana waze. ¹¹Na amang'ama negano khobha mungu akatoha obhoholu bwa siku zosi, no obhoholu bhono bolekompwana waze. ¹²Wono anaompwana ana obhoholu. Wono ataompwana wa mungu atana obhoholu. ¹³Nebhandikile amangana gayo momenye monobholu bhawa siku zosi Imwe bhano mwikwi sililya kulina iyo omwana wa mungu. ¹⁴Na bhono nebwe uhusubhe subhe bhono tonabweembe waze; khobha tolasube kegeo chosi chembulya akwenda, alatwigwa. ¹⁵Khokhobha tomenyire khobha alatwigwa chochosi khono tokhomosabha Tomenyire khabha tanacho khiyo khono tamosabhire. ¹⁶Alibha omolozu umuhiwaze alakhora amabhe ganogatakwi, alendetwa asabhe na mungu alamoha obhohoru ndagamba khobhalya bhobhe lwabho bhotakhugira akwie. Bhore obhobhe; bhono bhukugirya akwi; ntakubhuga khobha asabhe igoro wa obhobhe bhuyu. ¹⁷Amang'ana goosi gobhobhe, ni mabhe lakini bhoreho obhobhe bhono bhotakhugirya akwe. ¹⁸Tomenyire khobha wonoyibhwile na mungu atakhokhona obhobhe khokhobha wonoyibhwile na mungu atamuli bha khese siku zosi, na bha mungu ese yoosi iliyase khobhohocha bha nyambusa, ¹⁹Tomenyire khobha itwe ni bha mungu ese yoosi iliyase khobhohocha bha nyambusa. ²⁰Nawe tomenyire khobha umwana wa mungu atohere ubhuhika khobha tomomenyire ewe newe ehene, nakhobha tulikwewe wono anobhene na khumwana waze yesu kristo. Nimungu wa mahene nobhohoru bwa siku zoosi. ²¹Abhana abhasegi,mwiyangalele nemesambwa.

2 John

Chapter 1

¹Khulwa khomokaluka khobha omokhali mteule na abhanabhaze, bhano mbasegile khomahene na ntale inye mwene ila torehobhahe bhano bhakhomenya amahene, ²khokhobha amahene gano galemonda yeto gano gakwikala hamwe nanitwe. ³Eneema, ebhegongi, amani bhelabha hamwemwe kulwa Mungu bhabha na kulwa kwa Yesu kristo, mwana wa bhabha khomahene na khobhosegi.⁴Nzomerwe bhokong'u khobha abhana abhande bhalaja khomahene, chabhulya tugwatilile ehamuri yeno kurwa kwa bhabha. ⁵Nanango ndankhosabha awe, omokhali etalebhu ndakwandekela ehamuri ihya bali yilya twaletonayo khurwa khubhutange khobha tolenderwa khosegana itwe abhene khobhene. ⁶Nabhono nebhe obhosegani, bhono bhotakwenderwa khobha nabhe, khuling'ana ne hamuri yeze. Yenoneyo ehamuri yilya mwigwile kwena khubhotange khobha molendelwa khujabhu kwa gayo. ⁷Khokhobha abhabhehi wanyaragene moose na bhatakwisirirya khobha Yesu kristo akaza khomobhele. wono nawe omobhehi nomohakani wukwanga Yesu. ⁸Mwiyangalele imwe abhene khobha mutakobhorya amang'ana garya tomalile kohokelya emelemo, lakini motole kusung'ana esolobho yanyu. ⁹Wonowosi akwendelela embele na atakhokhong'era kwibhwija bhwa Kristo, atana Mungu. wono akhokhong'era khubhwija anawe bhabha numwana. ¹⁰Alebhe omoto alaza kwanime na atakholeta obhwija bhono motamokhalibisha mozenyomba zenyu na motamokelya ¹¹Khokhobha wonoakomokerya alagwatana nawe komang'ana amabhe. ¹²Nenago maru gokwandekela, na ntendile khogandeka kwa karatasi na bhwinu. Lakini ndendakhuza kwa nimwe na kughambana meso kwa meso, khobha obhozomelerwa bhweto bhokolwe bhwahene. ¹³abhana bhamusubhati wanyu omoteule bhalabhakerya.

3 John

Chapter 1

¹kolwa komkaluka kugya kugya Gayo mseg, uno nimsegile kumahene. ²msega ndakusabhila obhone kugano gose okumohya ubhone, na kubha na bhuhoru kyabhulya egoro yazo kyego ekufanikiwa. ³nkigwa bhwahene sana hano nabhulilwa na bhaumini bhano bhizile eno na konibhulira kubha okagenda komahene. ⁴ntana kuzomelerwa kukulu kama kuno nkwigwa abhana bhane bhamukoro bharagenda kumahene. ⁵olagya kubhuaminifu kumungu hano okubhasakirya abhahiri na abhagini ⁶bhahulukirye amang'ana gazo embere ye kanisa. kubha olakola bhwahene kubhasakirya kubhasafilisha korogendo lwabhu kunamna ino Mungu ⁷Kwaajili ya elina lya Yesu bhakagya bilakugega kegero kyokyose kulwa kubhatu bhamataifa. ⁸kwebhu, tulendelwa kubhakalibisha abhatu nchabhano, ili tubhi abhahocha bhemilimo tugwatane kukubha yokukumcha obhuhene bhwa Mungu. ¹⁰⁹nikwandikele awe hamwe na abhabhilingani amang'ana amalebhe nawe Diotrafe, uno asegili kubha mkangati atakwigwana na ninye Yohana abhakendichane hayo ndaze ndagahita amatendo gaze gano akokora kyabhulya akogamba mang'ana amabhe kutusaira kinyume itwe. akere kwigwana namang'ana ghano, ewe umwe atakubhasung'ana abhabhilingi tena alabhaleche abhandi bhano bhakwenda kubhasungana abhabhilinga bhayo na kubhahebha bharwe mwibhilinga. ¹¹omusege, gayo otega amang'ana amabhe, ila wege amang'ana amazomu ni wa Mungu na wono akokola mang'ana amabhe akere kumwisirirya Mungu. ¹²Demetrio abhato bhose bhamuluze namahene mahene, na nitwe amashahidi, amenyile kubha bhushuhuda bhaweto ni bhwahamene. ¹³ninago mang'ana maru ga kukwandikika lakini nitakwenda kukwandikila kukalam na bhawino. ¹⁴nawe ndalinda kukolola karibuni zisiku zya zya haguhe na tulagambana nawe meso kwa meso ¹⁵amani ibhe hamwe nanawe. abhasani bhano ninabho hano bhalakukerya. na ndabhakerya abhasani kila oumwe kwa lina lyaze.

Jude

Chapter 1

¹yuda omobhohwa wa Yesu Kristo, numuhili waze Yakobo, kwabhano bhabhilikilwe, abhasegwa kwamungu wise, nabhano bhakabhikwa ighoro ya Yesu Kristo ²ehuruma nobhozomelelwa nobhosegi bwiyongera kwaninimwe. ³bhanyachendwa, hanonalenkokola umucha kubhandekela imwe igoro wobhohoru wetu, nkehateka kubhandekela igoro yokubhalecha mutaza kusizanera Imani yenyu bhabhahere lomwebhu, kobhano bhisililye ⁴khokhobha abhato abhang'ania wisikilye kwakwibhisa kwanimwe-abhato bhano bhakamilwe igoro wihukumumu bhano bhatabhilikilwe bhano bhakuchora zinguru za Mungu wetokobhabhobhe, na kumwanga omusubhe wetu Yesu kristo. ⁵nango ndasega kubhahiitya imwe nangabha libhaga mkamenya bhwahene kobha omusubhe akabhahonia abhato kulwa mucharo cha Misri, komala akabhita bhano bhatilililye. ⁶bhamalaika bhano bhatalibhile ahagero habho bhwahene ila bhakatiga ubhwikali bwabho obhuzomu Mungu abhatere komenyororo gya zisiko zyoosi, mwikilima, igoro ya hukomu yulusiko orokolo. ⁷chembulya Sodoma na Gomora nimije geno giyirugulile, geno gisikilye ejene mobhashelati na bhakatunilela zetamasha zeno zitale ezabho. wakalechibhwa kubha mifano chabhano bhakuteseka muhukumumu yomoreru gwazeseko zyoose. ⁸ne ngalyagalya kwazenzera zilyazilya abharoti bhebhiroto bhano bharachafora emibhele gyabho, na bhalanga zingulu, na bhalagamba oleleme igoro ya abhakoro. ⁹khokhobha hata mikaeli malaika omokholo, libhagha alealasizana na ibilisi na kwamaana igoro womobhili gwa musa, atagemile kholeta hukumu ya loleme igoro waze, lakini badala yaze akabhuga "umusubhe akoleche" ¹⁰Khokhobha abhato bhano bhalaleta oroleme igoro ya chochose kino bhateze. nakeno bheze- chibhitenyi bheno bheta hakili humenya kwasirika - gayo nego gabhasalilye. ¹¹hinga khokhobha bhagendile konzera ya Kaini, nukhutunilile obhobhe bhwa Balaamu. bhakule kobhobhe bhwa Kora. ¹²bhano nimatale kuzisikukuru zanyu zobhosegi, bhalazomelerwa bhatanasoni, abhalisha bhano bhakwilisha abhenebhu. nimasaro gano gatana mbula, gano gakogegwa nabhukama, nemete genogiharukile gitibhwile gikure mala kabhere, genogihirwe imiri. ¹³Nibhakama bhwa monyanza bhwalegesa bwahurucha zesoni zabho abhene, ne nzota zeno zekhotamatama zeno ubhwilabhuru bhwikilimya bhubhikilwe igoro wabho siku zoosi. ¹⁴Enoko, wa muhungate kulwa kwa Adamu, akabhalaga ebho, akabhuga, "lola umusubhe alaza nebhekwe ne bhekwebhya abhero bhaze" ¹⁵neho akole ihukumumu kwa kela omuto, na kubhaha obhobhe bhoosi bhano bhatilililye mungu igoro wa matemo gabho bhoosi gano bhamalile khohocha kwa zenzera zobhobhe, nakwamang'ana goosi gobhohali gabhano bhatilililye bhagagambile kwa newe. ¹⁶bhano nebho bhakunung'unika, nukwibherya bhano bhakutuna zetamaha zabho zobhobhe, bhizamu bhakong'u, bhano kubhwela bhwabho bhakangililye bharu. ¹⁷lakini imwe, abhasegwa, muhiite amang'ana gano gagambilwe ekale na abhahocha bhumusubhe Yesu Kristo.

¹⁸bhakabhuga kwanimwe, libhaga rya mwisho bhalabhaho abhazabhuli bhano bhakutuna zetamaha zabho zeno zetana bhuzomu. ¹⁹Abhato bhano ni bhanyaragania, bhikalilwe na zitamaha zeese na bhatana koro. ²⁰lakini imwe, abhasegwa, mwiyo mboke kuimani yanyu enzero sana na musubhe kwa ekoro enzomo. ²¹mwibhekhe khobhosegi bhwa Mungu, na morende ebhegongibyu musubhe Yesu Kristo bheno bhakubhaha obhuhoru bhwa siku zoosi. ²²mwereche ebhegongi kubhano bhatakamini. ²³mohonie abhande kwakobhasakhira kulwa momorero. khobhande mwaleche ebhegongi kwubhwobha, mubhihilwe hata engebho yeno echahuilwe nomobhele. ²⁴nango kwawono akonaja kubhalibha mtitema, nakugirya mwimelele embele yabhakoro waze, bila kwobhoha na khobha no obhozomelerwaobhokoro ²⁵kwewe mungu umwene omuhonia kuhitira Yesu Kristo umusubhe weto, ubhukumucha bhobhe kwewe, obhokoro, obhonaja na zinguru kabhula ya libhaga lyoosi, nanango na zisikho zoosi. Ebhebhu.